

GUÍA DEL LUGAR

Nota: los números corresponden a la visita con audioguía. Para escuchar la historia completa del Fuerte Langley, obtenga en el Centro para Visitantes el dispositivo para hacer su visita con audioguía.

1 Centro para Visitantes

2 Sendero

Imagine cómo era la vida sin coches, trenes ni buses. Hubiera llegado al fuerte por canoa tallada en tronco de árbol o en un bote de la empresa Hudson's Bay Company.

3 Ventanilla para comerciantes

Los indígenas llevaban sus pieles y pescado hasta la ventanilla para comerciantes. James Yale, el Comerciante Principal, les pagaba buenos precios para que no comerciaran con los estadounidenses.

4 Almacén

Construido en la década de 1840, el Almacén es la única edificación original que resta en el Fuerte Langley. El resto de las edificaciones fueron erigidas en fecha más reciente.

6 Tonelería

Aquí William Cromarty, Wavikarea y otros toneleros fabricaban barriles que servían para despachar salmón, arándanos rojos, productos de la granja y otras mercancías.

7 Galería de bastiones

Inclusive antes de que el fuerte tuviera casas, James McMillan, Agente Principal, mandó construir bastiones y palizadas. Proteger las mercancías era una prioridad. Esta galería servía como puesto de observación.

8 Herrería

Herreros como James Taylor forjaban herramientas de hierro que comerciaban con los indígenas. La quincalla que producían también se utilizaba en el Fuerte Langley y en otros puestos de la empresa HBC.

9 Prensa de pieles

Presione la palanca para ver cómo se realizaba el prensado de pieles antes de enviarlas a Londres.

10 Edificio de exposiciones

Al igual que las dos edificaciones al norte de este edificio, este lugar también servía como almacén. Una vez adentro, simule que es un comerciante, utilizando la ventana para comerciantes y los accesorios.

11 Café

El café está abierto durante la temporada. En el almacén que antiguamente se encontraba aquí se guardaban las mercancías que iban a ser despachadas al interior. En la parte superior solía haber una tienda que vendía suministros a los empleados y, más tarde, a los mineros que buscaban oro.

El pueblo ancestral kwantlen

El Jefe Whattlekainum hizo posible que los indígenas kwantlen se convirtieran en los principales socios comerciales del Fuerte Langley.

Río Fraser

Al principio, George Simpson, el Gobernador de HBC, pensó que el río Fraser iba a poder servir como una especie de autopista para conectar los puestos de comercio con la costa. ¡Cambié de opinión cuando navegó por el turbulento cañón Fraser!



Alojamiento por una noche en **oTENTik** reservation.parkscanada.gc.ca

12 Casa Principal

Esta edificación en la que vivían los administradores del fuerte fue reconstruida en 1958, un siglo después de que la proclamación de la Colonia de Columbia Británica fuera anunciada aquí mismo.

16 Cocina exterior techada

Narcisse Fallardeau y Hélène, su esposa de origen kwantlen, servían a los residentes de la Casa Principal desde su casa y cocina en este lugar.

17 Jardín y granja

William Newton, empleado de la empresa, administraba una granja lechera de las cercanías, al igual que una granja productora de vegetales y granos situada a unos 6 km al sur del fuerte.

18 Lavado de oro en batea

En 1858, muchos de los que realizaban prospecciones hicieron un alto en el Fuerte Langley para comprar suministros antes de remontar el río Fraser en busca de oro. ¡Ahora es el turno de usted!

19 Barco

Samuel Robertson fue un constructor de barcos como el que se ve aquí. Estos robustos barcos aptos para la navegación fluvial servían para transportar pieles desde los puestos del interior hasta el Fuerte Langley y retornar con mercancías comerciales.

20 Dependencias de la servidumbre

La joven Helen Robertson vivía aquí en un apartamento, junto con su hermano y su hermana, su padre Samuel (de origen escocés) y su madre Julia (de origen kwantlen). Sus vecinos eran empleados de la empresa HBC venidos de lugares como las islas Hawai y Quebec, sus esposas indígenas y sus hijos.

23 Fosa para serruchado

Cortar planchas de madera era un trabajo duro. Hawaianos como Como y Peopeo serruchaban madera todo el día, fabricando tabloncillos destinados a pisos y techos.

24 Fin de visita

Esperamos que haya disfrutado de esta breve reseña sobre las vidas de los antiguos moradores del Fuerte Langley. Le invitamos a hacer una parada en el Centro para Visitantes y en la tienda de regalos para obtener información adicional y encontrar un representativo recuerdo de su visita.

SITIO HISTÓRICO NACIONAL DEL

FUERTE LANGLEY

Abierto todo el año

23433 Mavis Avenue, PO Box 129 Fort Langley, BC Canada V1M 2R5

Tel. 604-513-4777 Correo-E: fort.langley@pc.gc.ca

Infórmese sobre todos nuestros eventos y programas:

parkscanada.gc.ca/fortlangley

facebook.com/FortLangleyNHS twitter.com/FortLangleyNHS